

# 經濟碟飯

(以下任何一種肉類或海鮮可與任何一種蔬菜配搭) 百搭餐

通菜、菜心、白菜苗、菠菜豆  
仔、蕃茄、酸菜、大豆芽涼  
瓜、茄子、聖瓜、西芹  
炸豆腐或滑豆腐  
唐或西芥蘭  
以上蔬菜亦可清炒

## 配搭

鮮魷、蝦仁..... 4.95  
班腩、班片..... 4.95  
臘味、豬扒、魚片..... 4.95  
魚餅、牛腩、魚腩..... 4.95  
肉片、雞片、牛肉..... 4.75  
排骨、大腸、叉燒..... 4.75

- |             |     |   |      |
|-------------|-----|---|------|
| 火腿或叉蛋飯      | 1.  | Ham or Roast Pork w. Egg on Rice            | 4.95 |
| 滑蛋蝦仁或白飯魚煎蛋飯 | 2.  | Shrimp w. Scramble Egg on Rice              | 4.95 |
| 什菜海鮮飯或什會飯   | 3.  | Seafood w. Mixed Vegetables on Rice         | 6.95 |
| 羅漢齋飯        | 4.  | Buddhist Delight on Rice                    | 4.75 |
| 洋蔥鮮茄豬扒飯     | 5.  | Pork Chop w. Tomato & Onion on Rice         | 4.95 |
| 洋蔥牛柳飯       | 6.  | Fillet Steak w. Onion on Rice               | 5.95 |
| 古嚕肉或雞飯      | 7.  | Sweet & Sour Pork or Chicken on Rice        | 4.95 |
| 紅燒豆腐或麻婆豆腐飯  | 8.  | Braised Tofu on Rice                        | 4.75 |
| 魚香茄子飯       | 9.  | Eggplant w. Garlic Sauce on Rice            | 4.75 |
| 沙爹牛飯        | 10. | Satay Beef on Rice                          | 4.75 |
| 粟米雞粒飯       | 11. | Chicken w. Cream Corn on Rice               | 4.75 |
| 粟米班腩飯       | 12. | Fish Fillet w. Cream Corn on Rice           | 4.95 |
| 咖喱雞飯        | 13. | Curry Chicken on Rice                       | 4.75 |
| 京都骨或椒鹽骨飯    | 14. | Pork Chop Peking Style on Rice              | 4.95 |
| 四川辣雞飯       | 15. | Chicken (Szechuan Style) on Rice            | 4.75 |
| 腰果雞飯        | 16. | Chicken w. Cashew on Rice                   | 4.95 |
| 牛腩飯         | 17. | Beef Stew on Rice                           | 4.95 |
| 羊腩飯         | 18. | Lamb Stew on Rice                           | 6.95 |
| 回鍋肉飯        | 19. | Double Cooked Pork on Rice                  | 4.75 |
| 時菜田雞飯       | 20. | Frog w. Vegetable on Rice                   | 9.95 |
| 蒸鮫魚飯        | 21. | Steamed Carp Fish on Rice                   | 4.95 |
| 北菇蒸雞飯       | 22. | Steamed Chicken w. Black Mushroom on Rice   | 4.95 |
| 豉汁蒸排骨飯      | 23. | Steamed Spareribs w. Black Bean Sce on Rice | 4.95 |
| 咸魚蒸肉餅飯      | 24. | Steamed Meat Cake w. Salty Fish on Rice     | 4.95 |

## 湯麵類

- |       |     |   |       |
|-------|-----|---|-------|
| 海鮮窩麵  | 1.  | Seafood Noodle in Giant Bowl of Soup              | 12.95 |
| 鴻圖窩麵  | 2.  | Assorted Ingredients Noodle in Giant Bowl of Soup | 12.95 |
| 蝦球窩麵  | 3.  | Shrimp Ball Noodle in Giant Bowl of Soup          | 12.95 |
| 海鮮湯麵  | 4.  | Seafood Noodle in Soup                            | 6.95  |
| 牛肉湯麵  | 5.  | Beef Noodle in Soup                               | 4.95  |
| 羅漢齋湯麵 | 6.  | Buddhist Delight Noodle in Soup                   | 4.95  |
| 雞球湯麵  | 7.  | Chicken Noodle in Soup                            | 4.95  |
| 蝦球湯麵  | 8.  | Shrimp Noodle in Soup                             | 6.95  |
| 牛腩湯麵  | 9.  | Beef Stew Noodle in Soup                          | 4.95  |
| 班球湯麵  | 10. | Fish Fillet Noodle in Soup                        | 5.95  |

## 馳名炭火煲仔飯

- |       |     |  |       |
|-------|-----|--|-------|
| 咸魚肉餅飯 | 1.  | Salted Fish & Pork Cake w. Rice                    | 6.95  |
| 豉汁排骨飯 | 2.  | Spareribs w. Black Bean Sauce w. Rice in Casserole | 6.95  |
| 香茜牛肉飯 | 3.  | Minced Beef w. Rice in Casserole                   | 6.95  |
| 薑蔥魚腩飯 | 4.  | Carp Fish w. Ginger w. Rice in Casserole           | 6.95  |
| 豉汁白鱈飯 | 5.  | Eel w. Black Bean Sauce w. Rice in Casserole       | 9.95  |
| 臘味飯   | 6.  | Chinese Preserved Meat w. Rice in Casserole        | 6.95  |
| 北菇滑雞飯 | 7.  | Chicken & Mushrooms w. Rice in Casserole           | 6.95  |
| 臘腸雞飯  | 8.  | Chicken & Chinese Sausage w. Rice in Casserole     | 7.95  |
| 鴛鴦雞飯  | 9.  | Chicken & Frog w. Rice in Casserole                | 9.95  |
| 潤腸排骨飯 | 10. | Spareribs & Sausage w. Rice in Casserole           | 7.95  |
| 田雞飯   | 11. | Frog w. Rice in Casserole                          | 9.95  |
| 臘腸田雞飯 | 12. | Frog & Sausage w. Rice in Casserole                | 11.95 |
| 油鴨田雞飯 | 13. | Salted Duck & Frog w. Rice in Casserole            | 12.95 |
| 油鴨飯   | 14. | Salted Duck w. Rice in Casserole                   | 8.95  |

## NOODLE SOUP

## RICE IN CASSEROLE

# 特價午餐

## LUNCH SPECIAL

(Served with Daily Soup and White Rice)

(上午十一時至下午四時)  
(11:00 AM - 4:00 PM)

**\$6.75**

(星期六、星期日及假期) (Saturday, Sunday & Holiday) **\$6.95**

(以下任何一種肉類或海鮮可與任何一種蔬菜配搭) 百搭餐

肉片、排骨、豬扒、  
叉燒、臘味、大腸、  
牛肉、牛腩、雞片、  
班片、班腩、蝦仁、  
魚片、魚餅、鮮魷

## 配搭

通菜、白菜苗、菠菜、生菜、菜心、  
唐或西芥蘭、芥菜膽豆仔、蕃茄、  
酸菜、榨菜、大豆芽、涼瓜、茄子、  
聖瓜、西芹、炸豆腐或滑豆腐  
(以上蔬菜亦可清炒)

- |                 |     |   |      |
|-----------------|-----|---|------|
| 梅菜扣肉            | 1.  | Preserved Salted Vegetable w. Pork                    |      |
| 古嚕肉或雞或排骨        | 2.  | Sweet & Sour Pork (Chicken or Spare Rib)              |      |
| 京都骨或椒鹽骨         | 3.  | Pork Chop Peking Style                                |      |
| 回鍋肉             | 4.  | Double Cooked Pork                                    |      |
| 四川辣牛或雞          | 5.  | Beef (or Chicken) Szechuan Style                      |      |
| 沙爹牛肉            | 6.  | Satay Beef  |      |
| 紫蘿雞或牛           | 7.  | Chicken or Beef with Pineapple                        |      |
| 芥蘭雞或牛           | 8.  | Chicken or Beef with Broccoli                         |      |
| 腰果雞或蝦           | 9.  | Chicken (or Shrimp) with Cashew                       |      |
| 咖喱雞             | 10. | Curry Chicken   |      |
| 蔥油雞或霸王雞         | 11. | Steamed Chicken w. Soy Sauce or Special Sauce         |      |
| 脆皮炸雞<br>(蒜香或南乳) | 12. | Crispy Fried Chicken (w. Garlic or Bean Curd Paste)   |      |
| 咸魚雞粒豆腐          | 13. | Bean Curd w. Salty Fish & Diced Chicken               |      |
| 麻婆豆腐            | 14. | Ma Po Tofu  |      |
| 紅燒豆腐            | 15. | Braised Bean Curd                                     |      |
| 羅漢齋             | 16. | Buddhist Delight                                      |      |
| 滑蛋蝦仁或白飯魚煎蛋      | 17. | Shrimp with Scramble Egg                              |      |
| 節瓜粉絲蝦米          | 18. | Squash with Rice Noodles                              |      |
| 蓮藕小炒            | 19. | Lotus Roots with Vegetable                            |      |
| 豉汁石螺            | 20. | Snails w. Black Bean Sauce                            |      |
| 魚香茄子            | 21. | Eggplant with Garlic Sauce                            |      |
| 薑蔥或紅燒魚雲         | 22. | Fish Head with Ginger                                 |      |
| 西芹班片            | 23. | Fish Fillet w. Celery                                 |      |
| 豉汁蒸排骨           | 24. | Steamed Spareribs w. Black Bean Sauce                 |      |
| 北菇蒸雞            | 25. | Steamed Chicken with Mushroom                         |      |
| 咸蛋或梅菜餅          | 26. | Steamed Pork Cake w. Salted Egg & Preserved Vegetable |      |
| 清蒸鮫魚            | 27. | Steamed Buffalo Carp Fish                             | 6.95 |
| 豉汁蒸魚雲           | 28. | Steamed Fish Head w. Black Bean Sauce                 |      |
| 蝦龍糊             | 29. | Shrimp & Minced Pork w. Lobster Sauce                 | 6.95 |
| 魚香雞或蝦           | 30. | Chicken or Shrimp w. Garlic Sauce                     | 6.95 |
| 左公或芝麻雞          | 31. | General Tso's Chicken or Sesame Chicken               | 6.95 |
| 粟米班腩            | 32. | Fish Fillet w. Cream Corn                             | 6.95 |

Hot & Spicy

# 粵江春

## Canton Garden Inc.

### Chinese Restaurant

22 Elizabeth Street, New York, NY 10013

Tel: (212) 964-2229 / 964-0330

Tax Included (已包稅)

\*\*\*\*\*

## 伊麵類

- |        |    |                                       |       |
|--------|----|---------------------------------------|-------|
| 蟹肉干燒伊麵 | 1. | Braised E-Fu Noodle w. Crab Meat      | 14.95 |
| 海鮮干燒伊麵 | 2. | Braised E-Fu Noodle w. Seafood        | 16.95 |
| 北菇干燒伊麵 | 3. | Braised E-Fu Noodle w. Black Mushroom | 11.95 |

## 炒麵類

- |        |     |  |       |
|--------|-----|--|-------|
| 海鮮炒麵   | 1.  | Seafood Pan Fried Noodles              | 12.95 |
| 牛肉炒麵   | 2.  | Beef Pan Fried Noodles                 | 6.95  |
| 雞球炒麵   | 3.  | Chicken w. Fried Noodles               | 6.95  |
| 羅漢炒麵   | 4.  | Buddhist Delight w. Fried Noodles      | 6.95  |
| 蝦球炒麵   | 5.  | Jumbo Shrimp w. Fried Noodles          | 12.95 |
| 肉絲炒麵   | 6.  | Shredded Pork w. Fried Noodles         | 6.95  |
| 福建炒麵   | 7.  | Fook Ken w. Fried Noodles              | 10.95 |
| 豉油皇炒麵  | 8.  | Soy Sauce w. Fried Noodles             | 6.95  |
| 菜心北菇炒麵 | 9.  | Boiled Noodles w. Mushroom & Vegetable | 6.95  |
| 羅漢齋炒麵  | 10. | Boiled Noodles w. Mixed Vegetable      | 6.95  |

## 炒粉類

- |           |     |  |       |
|-----------|-----|--|-------|
| 牛肉炒河粉     | 1.  | Beef Chow Fun                                    | 6.95  |
| 干炒牛河粉     | 2.  | Beef Dried Chow Fun                              | 6.95  |
| 叉燒炒河粉     | 3.  | Roast Pork Chow Fun                              | 6.95  |
| 蝦仁炒河粉     | 4.  | Baby Shrimp Chow Fun                             | 8.95  |
| 雞球炒河粉     | 5.  | Chicken Chow Fun                                 | 6.95  |
| 豉椒牛河粉     | 6.  | Beef w. Green Pepper & Black Bean Sauce Chow Fun | 6.95  |
| 蝦球炒河粉     | 7.  | Jumbo Shrimp Chow Fun                            | 12.95 |
| 海鮮炒河粉     | 8.  | Seafood Chow Fun                                 | 12.95 |
| 星洲炒米粉     | 9.  | Singapore Mai Fun                                | 6.95  |
| 廈門炒米粉     | 10. | Ha Moon Mai Fun                                  | 6.95  |
| 大鵬炒米粉     | 11. | Tai Pang Mon Mai Fun                             | 10.95 |
| 福建炒米粉     | 12. | Fook Ken Mai Fun                                 | 10.95 |
| 雪菜肉絲炒米粉   | 13. | Shredded Pork w. Pickled Cabbage Mai Fun         | 6.95  |
| 星洲炒貴刁     | 14. | Chow Fun Singapore Style                         | 6.95  |
| XO海鮮鴛鴦炒米粉 | 15. | Braised Mai Fun w. XO Sauce in Two Styles        | 14.95 |

## 炒飯類

- |        |     |   |       |
|--------|-----|---|-------|
| 咸魚雞粒炒飯 | 1.  | Salted Fish & Minced Chicken Fried Rice   | 7.95  |
| 生炒牛肉飯  | 2.  | Beef Fried Rice                           | 6.95  |
| 揚州炒飯   | 3.  | Young Chow Fried Rice                     | 7.95  |
| 蝦仁炒飯   | 4.  | Shrimp Fried Rice                         | 7.95  |
| 什菜炒飯   | 5.  | Mixed Vegetables Fried Rice               | 6.95  |
| 雞粒炒飯   | 6.  | Diced Chicken Fried Rice                  | 6.95  |
| 福建炒飯   | 7.  | Fook Ken Fried Rice                       | 8.95  |
| 鴛鴦炒飯   | 8.  | Love Bird Fried Rice                      | 12.95 |
| 蘭粒臘味炒飯 | 9.  | Fried Rice w. Broccoli and Preserved Meat | 8.95  |
| 本樓炒飯   | 10. | House Special Fried Rice                  | 12.95 |

## 撈麵類

- |      |    |                          |       |
|------|----|--------------------------|-------|
| 牛肉撈麵 | 1. | Beef Lo Mein             | 6.95  |
| 叉燒撈麵 | 2. | Roast Pork Lo Mein       | 6.95  |
| 滑雞撈麵 | 3. | Chicken Lo Mein          | 6.95  |
| 蝦仁撈麵 | 4. | Shrimp Lo Mein           | 8.95  |
| 海鮮撈麵 | 5. | Seafood Lo Mein          | 12.95 |
| 什菜撈麵 | 6. | Mixed Vegetables Lo Mein | 6.95  |

## LO MEIN